SIST EN 61000-4-20:2005



julij 2005

Elektromagnetna združljivost (EMC) – 4-20. del: Preskusne in merilne tehnike – Preskušanje oddajanja in odpornosti pri prečnih elektromagnetnih (TEM) valovih (IEC 61000-4-20:2003)

Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-20: Testing and measurement techniques – Emission and immunity testing in transverse electromagnetic (TEM) waveguides (IEC 61000-4-20:2003)

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 61000-4-20:2005 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4152babe-548b-4d7d-b0eec013dd8ca53a/sist-en-61000-4-20-2005

ICS 33.100.10; 33.100.20

Referenčna številka SIST EN 61000-4-20:2005(en)

© Standard je založil in izdal Slovenski inštitut za standardizacijo. Razmnoževanje ali kopiranje celote ali delov tega dokumenta ni dovoljeno

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 61000-4-20:2005 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4152babe-548b-4d7d-b0eec013dd8ca53a/sist-en-61000-4-20-2005

EUROPEAN STANDARD

EN 61000-4-20

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

April 2003

ICS 33.100.10; 33.100.20

English version

Electromagnetic compatibility (EMC) Part 4-20: Testing and measurement techniques – Emission and immunity testing in transverse electromagnetic (TEM) waveguides (IEC 61000-4-20:2003)

Compatibilité électromagnétique (CEM) Partie 4-20: Techniques d'essai et de mesure – Essais d'émission et d'immunité dans les guides d'onde TEM-(CEI 61000-4-20:2003)^{en} STANDARD (Standards.iteh.ai)

This European Standard was approved by CENELEC on 2003-04-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Portugal, Slovakia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

© 2003 CENELEC - All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC members.

Foreword

The text of document CIS/A/419/FDIS, future edition 1 of IEC 61000-4-20, prepared by CISPR SC A, Radio-interference measurements and statistical methods, in cooperation with SC 77B, High frequency phenomena, of IEC TC 77, Electromagnetic compatibility, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 61000-4-20 on 2003-04-01.

The following dates were fixed:

-	latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement	(dop) 2004-01-01
-	latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn	(dow) 2006-04-01

Annexes designated "normative" are part of the body of the standard. Annexes designated "informative" are given for information only. In this standard, annexes A, B, C and ZA are normative and annexes D and E are informative. Annex ZA has been added by CENELEC.

iTeh STANDARD PREVIEW

The text of the International Standard IEC 61000-4-20:2003 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography the following notes have to be added for the standards indicated: indicated: c013dd8ca53a/sist-en-61000-4-20-2005

CISPR 14	NOTE	Harmonized in EN 55014 series (not modified).
CISPR 20	NOTE	Harmonized as EN 55020:2002 (not modified).

IEC 61000-2-9 NOTE Harmonized as EN 61000-2-9:1996 (not modified).

Annex ZA

(normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies (including amendments).

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

Publication	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	Year
IEC 60050-161	- 1)	International Electrotechnical Vocabulary (IEV) Chapter 161: Electromagnetic compatibility	-	-
IEC 60068-1	- 1) iTe	Environmental testing Part 1: General and guidance	EN 60068-1	1994 ²⁾
IEC 61000-2-11	- 1)	Electromagnetic compatibility (EMC) Part 2-11: Environment - Classification of HEMP environments	-	-
IEC 61000-4-3	https://stand	Part 4-3: Testing and measurement techniques - Radiated, radio- frequency, electromagnetic field immunity test	den 61000-4-3	2002 ²⁾
IEC 61000-4-23	- 1)	Part 4-23: Testing and measurement techniques - Test methods for protective devices for HEMP and other radiated disturbances	EN 61000-4-23	2000 2)
IEC/TR 61000-4-32	- 1)	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-32: Testing and measurement techniques - HEMP simulator compendium	-	-
IEC/TR 61000-5-3	- 1)	Part 5: Installation and mitigation guidelines Section 3: HEMP protection concepts	-	-

¹⁾ Undated reference.

²⁾ Valid edition at date of issue.

Publication	Year	Title	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
CISPR 16-1	- 1)	Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods Part 1: Radio disturbance and immunity measuring apparatus	-	-
CISPR 16-2	- 1)	Part 2: Methods of measurement of disturbances and immunity	-	-
CISPR 22 (mod)	- 1)	Information technology equipment - Radio disturbance characteristics - Limits and methods of measurement	EN 55022	1998 ²⁾

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 61000-4-20:2005

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4152babe-548b-4d7d-b0eec013dd8ca53a/sist-en-61000-4-20-2005

INTERNATIONAL STANDARD



First edition 2003-01

BASIC EMC PUBLICATION

Electromagnetic compatibility (EMC) -

Part 4-20: Testing and measurement techniques – Emission and immunity testing in transverse i electromagnetic (TEM) waveguides

(standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 61000-4-20:2005</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4152babe-548b-4d7d-b0eec013dd8ca53a/sist-en-61000-4-20-2005

© IEC 2003 Copyright - all rights reserved

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Electrotechnical Commission, 3, rue de Varembé, PO Box 131, CH-1211 Geneva 20, Switzerland Telephone: +41 22 919 02 11 Telefax: +41 22 919 03 00 E-mail: inmail@iec.ch Web: www.iec.ch



Commission Electrotechnique Internationale International Electrotechnical Commission Международная Электротехническая Комиссия



For price, see current catalogue

CONTENTS

FO	REW	DRD	7
INT	ROD	UCTION	11
1	Scop	e and object	13
2	Normative references		
3	Definitions and abbreviations		
	3.1	Definitions	15
	3.2	Abbreviations	21
4	Gene	eral	21
5	ТЕМ	waveguide requirements	23
	5.1	General requirements for the use of TEM waveguides	23
	5.2	Special requirements for certain types of TEM waveguides	27
	5.3	Measurement uncertainty considerations	29
6	Over	view of EUT Types	29
	6.1	Small EUT	29
	6.2	Large EUT iTeh STANDARD PREVIEW	29
۸pr		(normative) Emission (standards.iteh.ai)	21
An		(normative) Emission testing in TEM waveguides	
An		(normative) minuting testings the standard and the standa	75
Anr		colladd&ca53a/sist-en-61000-4-20-2005	91
Anr		(informative) TEM waveguide characterization	107
AIII			2
Bib	liogra	phy	125
Fig of t	ure A	1 – Routing the exit cable to the corner at the ortho-angle and the lower edge	55
Fig	ure A	2 – Basic ortho-axis positioner or manipulator	57
Fig	ure A	3 – Three orthogonal axis-rotation positions for emission measurements	59
Fig		A = Canonical 12 face/axis orientations for a typical EUT	61
Fig		$5 - \Omega_{\text{pen-area}}$ test site geometry	63
Fig		6 Two port TEM cell (symmetric sentum)	05
Fig		7 One port TEM cell (symmetric septum)	05
Eig		 Stripling (two plates) 	07
Fig		0 = Stripline (two plates)	/ 1
Ei~		1 Example of test set up for single polarization TEM waveguides	
Fig		$1 - \sum_{n=1}^{n} \sum_{j=1}^{n} $	۱۵۰
Fig.		1 Eroqueney demain exected magnitude between 100 kHz and 200 MHz	105
гід		. i – Frequency domain spectral magnitude between 100 kHz and 300 MHz	105

Figure D.1 – Simplest waveguide (no TEM wave!)	.119
Figure D.2 – Waveguides for TEM propagation	.119
Figure D.3 – Polarization vector	.119
Figure D.4 – Transmission line model for TEM propagation	.119
Figure D.5 – One- and two-port TEM waveguides	.119
Table B.1 – Uniform area calibration points	79
Table B.2 – Test levels	81
Table C.1 – Radiated immunity test levels defined in the present standard	.105

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 61000-4-20:2005 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4152babe-548b-4d7d-b0eec013dd8ca53a/sist-en-61000-4-20-2005

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY (EMC) -

Part 4-20: Testing and measurement techniques – Emission and immunity testing in transverse electromagnetic (TEM) waveguides

FOREWORD

- 1) The IEC (International Electrotechnical Commission) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of the IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, the IEC publishes International Standards. Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. The IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of the IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested National Committees.
- 3) The documents produced have the form of recommendations for international use and are published in the form of standards, technical specifications, technical reports or guides and they are accepted by the National Committees in that sense.
- 4) In order to promote international unification, IEC National Committees undertake to apply IEC International Standards transparently to the maximum extent, possible in their national and regional standards. Any divergence between the IEC Standard and the corresponding national or regional standard shall be clearly indicated in the latterps://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4152babe-548b-4d/d-b0ee-
- 5) The IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with one of its standards.
- 6) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this International Standard may be the subject of patent rights. The IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 61000-4-20 has been prepared by CISPR subcommittee A: Radio interference measurements and statistical methods, in cooperation with subcommittee 77B: High-frequency phenomena, of IEC technical committee 77: Electromagnetic compatibility.

This standard forms Part 4-20 of IEC 61000. It has the status of a basic EMC publication in accordance with IEC Guide 107.

The text of this standard is based on the following documents:

Committee draft	Report on voting
CIS/A/419/FDIS	CIS/A/435/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until 2004. At this date, the publication will be

- reconfirmed;
- withdrawn;
- replaced by a revised edition, or
- amended.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 61000-4-20:2005</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4152babe-548b-4d7d-b0eec013dd8ca53a/sist-en-61000-4-20-2005

INTRODUCTION

IEC 61000 is published in separate parts according to the following structure:

Part 1: General

General considerations (introduction, fundamental principles)

Definitions, terminology

Part 2: Environment

Description of the environment

Classification of the environment

Compatibility levels

Part 3: Limits

Emission limits

Immunity limits (in so far as they do not fall under the responsibility of the product committees)

Part 4: Testing and measurement techniques

Measurement techniques

Testing techniques

Part 5: Installation and mitigation guidelines

Installation guidelines the STANDARD PREVIEW

Mitigation methods and devices and ards.iteh.ai)

Part 6: Generic Standards

Part 9: Miscellaneous

BOUS SIST EN 61000-4-20:2005 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4152babe-548b-4d7d-b0eec013dd8ca53a/sist-en-61000-4-20-2005

Each part is further subdivided into several parts, published either as International Standards, Technical Specifications or Technical Reports, some of which have already been published as sections. Others will be published with the part number followed by a dash and a second number identifying the subdivision (example: 61000-6-1).

ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY (EMC) -

Part 4-20: Testing and measurement techniques – Emission and immunity testing in transverse electromagnetic (TEM) waveguides

1 Scope and object

This part of IEC 61000 relates to emission and immunity test methods for electrical and electronic equipment using various types of transverse electromagnetic (TEM) waveguides. This includes open (for example, striplines and EMP simulators) and closed (for example, TEM cells) structures, which can be further classified as one-, two-, or multi-port TEM waveguides. The frequency range depends on the specific testing requirements and the specific TEM waveguide type.

The object of this standard is to describe

- TEM waveguide characteristics, including typical frequency ranges and EUT-size limitations;
- TEM waveguide validation methods for EMC measurements;
- the EUT (i.e. EUT cabinet and cabling) definition; PREVIEW
- test set-ups, procedures, and requirements for radiated emission testing in TEM waveguides and
- test set-ups, procedures, and <u>STEQUIREMENTS-262005</u> adiated immunity testing in TEM waveguides.
 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4152babe-548b-4d7d-b0ee-

c013dd8ca53a/sist-en-61000-4-20-2005

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60050(161), International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 161: Electromagnetic compatibility

IEC 60068-1, *Environmental testing – Part 1: General and guidance.*

IEC 61000-2-11, *Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 2-11: Environment – Classification of HEMP environments.* Basic EMC publication

IEC 61000-4-3, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-3: Testing and measurement techniques – Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test. Basic EMC publication

IEC 61000-4-23, *Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-23: Testing and measurement techniques – Test methods for protective devices for HEMP and other radiated disturbances.* Basic EMC publication

IEC/TR 61000-4-32, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-32: Testing and measurement techniques – HEMP simulator compendium

IEC/TR 61000-5-3, Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 5-3: Installation and mitigation guidelines – HEMP protection concepts. Basic EMC publication

CISPR 16-1, Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods – Part 1: Radio disturbance and immunity measuring apparatus

CISPR 16-2, Specification for radio disturbance and immunity measuring apparatus and methods – Part 2: Methods of measurement of disturbances and immunity

CISPR 22, Information technology equipment – Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement

3 **Definitions and abbreviations**

Definitions 3.1

For the purposes of this part of IEC 61000, the definitions given in IEC 60050(161) (IEV), as well as the following, apply.

iTeh STANDARD PREVIEW 3.1.1

transverse electromagnetic (TEM) mode

waveguide mode in which the components of the electric and magnetic fields in the propagation direction are much less than the primary field components across any transverse cross-section SIST EN 61000-4-20:2005

3.1.2

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/4152babe-548b-4d7d-b0eec013dd8ca53a/sist-en-61000-4-20-2005

TEM waveguide

open or closed transmission line system, in which a wave is propagating in the transverse electromagnetic mode to produce a specified field for testing purposes

3.1.3

TEM cell

enclosed TEM waveguide, often a rectangular coaxial line, in which a wave is propagated in the transverse electromagnetic mode to produce a specific field for testing purposes. The outer conductor completely encloses the inner conductor

3.1.4

two-port TEM waveguide

TEM waveguide with input/output measurement ports at both ends

3.1.5

one-port TEM waveguide

TEM waveguide with a single input/output measurement port. Such TEM waveguides typically feature a broadband line termination at the non-measurement-port end

3.1.6

stripline

terminated transmission line consisting of two or more parallel plates between which a wave is propagated in the transverse electromagnetic mode to produce a specific field for testing purposes. Usually the sides are open for EUT access and monitoring

3.1.7

inner conductor or septum

inner conductor of a coaxial transmission line system, often flat in the case of a rectangular cross-section. The inner conductor may be positioned symmetrically or asymmetrically with respect to the outer conductor

3.1.8

outer conductor or housing

outer conductor of a coaxial transmission line system, often having a rectangular crosssection

3.1.9

characteristic impedance

for any constant phase wave-front, the magnitude of the ratio of the voltage between the inner conductor and the outer conductor to the current on either conductor. The characteristic impedance is independent of the voltage/current magnitudes and depends only on the crosssectional geometry of the transmission line. TEM waveguides are typically designed to have a 50 Ω characteristic impedance TEM waveguides with a 100 Ω characteristic impedance are often used for transient testing

(standards.iteh.ai)

3.1.10

anechoic material

material that exhibits the property of saborbing 10 babe 3415 babe electromagnetic energy reflected from that material

3.1.11

broadband line termination

termination which combines a low-frequency discrete-component load, to match the characteristic impedance of the TEM waveguides (typically 50 Ω), and a high-frequency anechoic-material volume

3.1.12

correlation algorithm

mathematical routine for converting TEM waveguide voltage measurements to open-area test sites (OATS), semi-anechoic chamber (SAC), or free space field strength levels

3.1.13

EUT type

grouping of products with sufficient similarity in electromagnetic characteristics to allow testing with the same test installation and the same test protocol

3.1.14

exit cable

cable that connects the EUT to equipment external to the TEM waveguide or exiting the usable test volume defined in 5.1.2.